

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE QUÉBEC

NO : 200-06-000175-144

COUR SUPÉRIEURE  
(Recours collectif)

SERGE ASSELIN

Requérant;

c.

YAMASHITA RUBBER CO., LTD. & ALS.

Intimées.

---

**DÉSISTEMENT**

(67-123 // PIÈCES ANTI-VIBRATION EN CAOUTCHOUC // ANTI-VIBRATION RUBBER PARTS (AVR))

---

Le Requérant Serge Asselin, par l'entremise de ses procureurs soussignés, se désiste de toutes les procédures entreprises dans la présente affaire contre les intimées Toyo Tire U.S.A. Corp. et Toyo Tire Canada, inc., et les procureurs de ces dernières acceptent ce désistement, le tout sans frais.

Québec, le 29 juin 2015

Montréal, le July 7.....2015

*Siskinds, Desmeules*

**SISKINDS, DESMEULES, AVOCATS**  
(Me Barbara Ann Cain)  
Procureurs du requérant Serge Asselin

*McMillan S.E.N.C.R.L.*

**McMILLAN, s.e.n.c.r.l., s.r.l.**

(Me Sidney Elbaz)  
Procureurs des intimées Toyo Tire U.S.A.  
Corp. et Toyo Tire Canada, inc.

C A N A D A  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE QUÉBEC  
COUR SUPÉRIEURE (Recours collectif)  
NO : 200-06-000175-144

---

**SERGE ASSELIN**

Requérant;

c.

**YAMASHITA RUBBER CO., LTD. &  
ALS.**

Intimées.

**DÉSISTEMENT CONTRE  
TOYO TIRE U.S.A. CORP. et TOYO  
TIRE CANADA, INC.**  
(67-123 // PIÈCES ANTI-VIBRATION EN CAOUTCHOUC //  
ANTI-VIBRATION RUBBER PARTS) (AVR)

**BB-6852**

**Me Barbara Ann Cain**

**N/D : 67-123**

**Casier 15**

**SISKINDS, DESMEULES** AVOCATS  
S EN C R L

Les Promenades du Vieux-Québec  
43 rue de Buade, bureau 320  
Québec, (Québec) GIR 4A2

Tél.: (418) 694-2009 Tél.: (418) 694-0281  
[www.siskinds.com](http://www.siskinds.com)